



B/L No
YDS-3Y2-0248

MULTIMODAL TRANSPORT BILL OF LADING



THE KEIHIN CO., LTD.

**COPY
NON-NEGOTIABLE**

ALL TERMS, CONDITIONS AND EXCEPTIONS
SEE ORIGINAL BILL OF LADING

Party to contact for cargo release
DIAMOND SHIPPING SERVICES LTD. TALL BUILDING
1ST FLR. PLOT NO. 2447/208/2 BLOCK A GEREZANI
DAR ES SALAAM, TANZANIA
TEL. 222862931/2934/1755 E-mail:ceo@dssdar.com
Final Destination (Merchant's reference only)
ZAMBIA

Shipper
IBC JAPAN LTD
64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA
FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN
TEL: 075-622-5090
FAX: 075-622-5098

Consignee
AQUEOUS AUTO LIMITED
P.O. BOX 38329
LUSAKA ZAMBIA
260977707142

Notify Party
SAME AS CONSIGNEE

Pre carriage by _____ Place of Receipt _____

Vessel: 035 TORRENS Voy. No. _____ Part of loading: YOKOHAMA, JAPAN

Port of Discharge: DAR ES SALAAM, TANZANIA Place of Delivery _____

Container No. Seal No. Marks and Numbers	No. of Containers or Units	Kind of Packages; Description of Goods	Gross Weight KGS	Measurement M3
L B C DAR ES SALAAM	UNIT	USED VEHICLE MERCEDES-BENZ 11 CLASS YEAR 2014 CHASSIS NO: WDD2120552A982948 ENGINE NO: ATJ17226 489X185X145 21.810 13.117 HS CODE: 8703.21	1,810	13.117

"FREIGHT PREPAID"

Total number of Containers or other Packages or Units (in words): SAY ONE (1) UNIT ONLY

Merchant's Declared Value (See Clauses 18 & 23): _____
Note: The Merchant's attention is called to the fact that according to Clauses 18 & 23 of this Bill of Lading, the liability of the Carrier is, in most cases, limited in respect of loss of or damage to the Goods.

Freight and Charges	Revenue Tons	Rate	Per	Prepaid	Collect
AS ARRANGED					

TORRENS 035 YOKOHAMA, JAPAN DAR ES SALAAM, TANZANIA YDS-3Y2-0248

THE SHIPPER IS USED CAR(S) (SECOND-HAND CAR(S), NOT NEW CAR(S)) THE CARRIER IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY DEF., DILATION, SCRATCH, BLEMISH AND/OR DISCOLORATION WHICH ARE LIKELY TO ARISE ON CAR(S) AND OWNERS WILL ASSUME ANY LIABILITY ON THIS ACCOUNT UNLESS IT IS PROVED THAT DEF. CAUSED BY THE CARRIER'S NEGLIGENCE. THE CARRIER IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY CONTENTS, EQUIPMENTS, ACCESSORIES AND/OR SPARE PARTS OF USED CARS

Exchange Rate	Prepaid at KOBE, JAPAN	Payable at	Place and Date of Issue KOBE, JAPAN Nov. 29, 2023
	Total Prepaid in Local Currency	No. of Original B(s)/L THREE (3)	

Vessel: 035 TORRENS Laden on Board the Vessel	Date: Nov. 29, 2023	As Carrier THE KEIHIN CO., LTD.
Port of Loading: YOKOHAMA, JAPAN	By: _____	

YDS-3Y2-0248

Particulars furnished by Merchant. All descriptions contained herein considered unknown to the Carrier.

IBC JAPAN LTD.

64 Miyanomae-cho, Nakajima,
Fushimi-ku, Kyoto Japan



The Global Source
of Pre-Owned Vehicles

Phone: +81 75 622 5090 Fax: +81 75 622 2400 24/7 Hotline: +81 36635 9355 Email: accounts@ibcauto.com Website: ibcauto.com

INVOICE

MESSRS AQUEOUS AUTO LIMITED
P O BOX 38329
LUSAKA
0977707142
COUNTRY ZAMBIA

DATE 11/26/2023
INVOICE NO 84037252614

SHIPPED PER TORRENS V 035-YK SAILING ON OR ABOUT 11/26/2023
FROM Yokohama TO Dar Es Salaam, Tanzania TERMS T/T


DESCRIPTION & QUANTITY AMOUNT
CIF Dar Es Salaam in USD

1 MERCEDES-BENZ E CLASS 2014 WDD2120552A982948 ATJ17226 \$ 14,070

ONE UNIT(S) TOTAL TOTAL \$ 14,070

MARK & NO

IBC
DAR ES SALAAM


IBC Japan Ltd



Certificate no. AJPEZMC23110002
Date of issue 08 November 2023

CERTIFICATE OF ROADWORTHINESS ZAMBIAN STANDARDS ZS560:2004

We hereby certify that the motor vehicle whose details are given below was inspected by Autoterminal Japan Ltd. and found to conform to the requirements of ZS560:2004

INSPECTION INFORMATION

Country of Supply: Japan
Inspection Center: ATJ Tokyo Bay
Inspection Date: 08 November 2023

INSPECTED MOTOR VEHICLE PARTICULARS

Make: MERCEDES-BENZ Model: RBA-212055C
Chassis/VIN Number: WDD2120552A982948
Engine Number/Model: ATJ17226
Engine capacity (cc Rating): 3490 cc
Year of Manufacture: 2014
Year of First registration: Apr 2014
Inspected Mileage (Odometer reading) 61,591 km
Remarks: NON RADIATION ZONE

This certificate is issued under the authority of Pre-Shipment Road Worthiness Inspection Services for Used Motor Vehicles for and on behalf of Zambia Compulsory Standards Agency(ZCSA), ZAMBIA and is valid for a period on 06 February 2024. Autoterminal Japan Ltd. assumes no responsibility for any alteration made to the vehicle after completion of its inspection.

Autoterminal Japan Ltd. is not liable for any dispute, repairation, or valuation of the vehicle based upon this Certificate of Roadworthiness.

Autoterminal Japan Ltd.

Authorized Signatory: 

番号 01405

整理番号 3411023383408266

輸出予定届出証明書 / Export Certificate

自動車登録番号 / Registration No.		登録年月日 / Registration Date		初度登録年月 / First Reg. Date		車台番号 / Maker's serial number					
品川 338 や 826		令和 5 年 8 月 4 日 2023 year 8 month 4 day		平成 26 年 4 月 2014 year 4 month		WDD2120552A982948					
車名 / Trademark of the maker of the vehicle					型式 / Model		原動機の型式 / Engine Model				
メルセデス・ベンツ					[851] RBA-212055C		276				
所有者の氏名又は名称 Name of Owner		トヨタモビリティ東京株式会社									
所有者の住所 Address of Owner		東京都港区芝浦4丁目8-3 [90125]									
使用者の氏名又は名称 Name of User		***									
使用者の住所 Address of User		***									
使用の本拠の位置 Locality of principal abode of use		***									
自動車の種別 Classification of Vehicle	用途 Use	自家用・事業用の別 Purpose	車体の形状 Type of Body		乗車定員 Fixed Number	最大積載量 Maxim. Carry	車両重量 Weight		車両総重量 G/Weight		
普通	乗用	自家用	箱型 [001]		5人	-kg	1810kg		2085kg		
総排気量又は定格出力 Engine Capacity	燃料の種別 Classification of Fuel		型式指定番号 Specification No.	類別区分番号 Classification No.	長さ Length	幅 Width	高さ Height	前前軸重 FF Weight	前後軸重 FR Weight	後前軸重 RF Weight	後後軸重 RR Weight
3.49 L	ガソリン		17036	0226	489cm	185cm	145cm	960kg	-kg	-kg	850kg
輸出予定日 (証明書有効期間満了日) Export scheduled day		令和 6 年 3 月 18 日 2024 year 3 month 18 day									
備考					59,700 km (令和5(2023)年4月28日) [旧走行距離計表示値/Mileage] 43,500 km (令和3(2021)年4月9日) 以下余白						
一時抹消中所有者 / Latest Owner					IBC Japan株式会社 京都府京都市伏見区中島宮ノ前町64 [14256] [申請年月日 / Date of Application] 令和5(2023)年9月19日 [走行距離計表示値 / Mileage]						

裏面もご覧ください。

COPY

COPY



令和 5 年 9 月 19 日
2023 year 9 month 19 day

Director-General of the District Transport Bureau or
Director-General of the Transport Branch of the District Transport Bureau,
Ministry of Land, Infrastructure, Transport and Tourism, Japan

京都運輸支局長

No. 01405

EXPORT CERTIFICATE

License number				Last reg. Date		First reg. Month		Frame number									
SHINAGAWA 338 YA 826				August, 4 , 2023		April, 2014		WDD2120552A982948									
Name						Model			Engine model								
MERCEDES BENZ [851]						RBA-212055C			276								
<u>Last owner's name</u>		IBC JAPAN KABUSHIKIGAISHA															
<u>Above address</u>		KYOTO-FU KYOTO-SHI FUSHIMI-KU NAKAJIMA MIYANOMAE-CHO 64															
<u>Last user's name</u>		*****															
<u>Above address</u>		*****															
<u>Above location</u>		*****															
Category		Purpose of use		Private or commercial		Style of Vehicle		Personal capacity		Cargo capacity		Net weight		Gross weight			
MEDIUM		Passenger		PRIVATE		SEDAN		5 ^{people}		- kg		1810 kg		2085 kg			
Displacement or outputpower		Fuel		Type No.		Code no.		Length		Width		Height		F.F wight	F R.	R.F.	R R. weight
3.49 L ^{kw}		PETROL		17036		0226		489 cm		185 cm		145 cm		960 kg	- kg	- kg	850 kg
<u>EXPIRY DATE</u>		March, 18 , 2024															
<u>REMARK:</u>		[KYOTO]															

September, 19 , 2023

KYOTO UNYU SHIKYOKU-CHO

We IBC JAPAN LTD verify that this English translation of
Certificate Registration is exactly the same with the original Japanese edition